

中共積極在華東 及華南區備戰

香港。亞洲社電。此間各報引述大陸方面報導。共軍當局。現方積極準備華東及華南沿海戰事。據報。自八月中旬以來。中共已在浙江及福建兩省沿海五十華里之各城市及大鎮上。設立所謂「軍民互助站」。除堆積糧食。及其他軍用品外。並組織各種工作小組。包括醫藥與救護。工程及交通等服務在內。

另據中立方面消息。海南島軍事當局。亦已履行各項防禦措施。沿島四圍。已掘有壕溝。現又在此壕溝後面。掘有新壕溝。最近並有若干砲隊。自南寧調赴海南島北部。該方面相信。中共在島上之空軍力量。堪稱強勁。但陸上部隊。則較薄弱。

美國小姐難做
合泰社編省伊斐他電。美國小姐愛女士昨日宣佈。其與難之事實拒絕一切求婚。尤其是拒絕百萬富翁之求婚。伊斐他。一城市。必遇求者。其中且有家庭巨萬者。亦有年資貌美者。然伊斐他一律拒絕。蓋伊斐他與海軍飛行師伊斐他訂定婚約。計劃於今年年底以前結婚。愛女士現年廿一歲。去年在大西洋城獲選為美國小姐。擬於本月赴大西洋城主持美國小姐加冕禮。則退出為衆注目之光圈。而利用去年所獲獎金五千元。繼續在大學求學。

華人發明 新雷達電子管

波地摩。華聯社電。美國華裔發明一種新電子管。能產生雷達力量四百萬瓦特。計算電力單位。比一九四六年所用時往月球及回來之雷達脈衝強大二百五十倍。

空軍研究及發明指揮部宣佈。此長八尺之電子管。亦能控制電力之常度。較爲準確。空軍宣佈。此項發明。將爲引射彈。飛機。電報。交通。及醫學與原子研究所所需更大及更強之雷達管開闢途徑。

此項發明。爲〇〇王及列治研究之成績。王君與列治乃紐約省成功湖斯比理儀器公司試驗室之工程師。

商辦航空公司
舊年成績甚佳
奧太瓦。廿一日加拿大社電。據航空及交通業公會報告稱。加拿大商辦航空公司。國外及國內各航線。舊年之總路程。可繞全球三萬七千五百次。而若以每客平均飛行一千英里計算。則全部飛機共載客九拾二萬五千名。而全年祇有一人殉難。

颶風襲臺南部
二千八人無家可歸
臺北亞洲社電。剛創始年來紀

零落斷腸花

王香琴著

③ D

則爲之父母者如木偶矣。吾以爲爲人子者。無自由可言。蓋父母之命。不從。族長之命。亦不可違。若以服從父母之命爲不自由。則人倫廢矣。博士。吾之語非耶。張萬博士微撫其鬚際小髭。不即答。司徒夫人凄然曰。晚成之意既如此。使博士爲我者。將奈何。張萬博士微視司徒夫人及後。躊躇至三。始答曰。人之思想各有不同。主張亦因而異。吾寧能爲夫人答哉。司徒夫人頗訝其言。曰。博士語何謂。使博士果爲我。吾知博士必有善處之道。願博士有以相教。後卿亦訝張萬博士之言。疑視張萬博士不語。張萬博士除徐曰。父母之威嚴。不可不顧。而兒子之自由。亦當顧念也。司徒夫人讀書。當聞及聖人不凝滯於物。故能與世推移之語。今之世。非古之世。若必枯之怪之。使今人爲古人。則非矣。既語。司徒夫人與後卿。二人均變色。司徒夫人數目張萬博士。欲有言。但爲後卿日禁。不能語。陸光前忽入曰。萬博士士之言。吾已備聞之矣。匪特備聞之。且深知博士之意。張萬博士豈股而搖之。曰。陸君之意云何。陸光前狂吸其長煙桿。煙梗喉。攢眉搖首曰。智者見智。仁者見仁。吾未敢附博士之議。使吾非與博士習。祇聞博士之言。吾幾疑在夷狄之邦。蓋吾中華古國。以忠孝禮義爲立身之本。不當爲此無父無君之言也。張萬博士微笑。曳其股益力。曰。惜乎。陸君不生於百歲之上。百歲以上之人。果聞陸君之論。則陸君將爲聖人矣。陸光前惡其揶揄。勃然曰。何必百歲。吾今不爲善讀書。飽大聞道之君子乎。博士奈何輕。吾雖無博士之名。然禮義之事。吾故博於博士萬萬也。博士何敢輕。張萬博士亦不語。笑而起。辭司徒夫人。司徒夫人亦不挽。張萬博士執後卿手。至戶外。鄭重謂之曰。今之世。三郎所求之自由。實人類所當有者。司徒君不欲保其愛子則已。如其不然。三郎之要求。不可不顧也。斯事由吾而至。解鈴還是繫鈴人。吾固不辭。司徒君當少減其威嚴。勿以爲年少者可威相迫。當知文明之世。父子相交。等于朋友。若謂有特殊之威力。可以凌壓之。斯則誤矣。

錄之太平洋「愛蓮」颶風上星期。狂襲臺灣南部。使兩千人無家可歸。當時此颶風風尾。以每小時九十英里以上之速度。襲擊南部各地。以屏東。高雄及臺東三縣損失最大。因颶風激起之巨浪。衝毀堤岸六千尺。民房數百間浸入大水中。約有二千人無家可歸。照目前之估計。損失在臺幣八拾萬元以上。

鄭少業
專業裱花紙油色
寓跑馬街三九一號
勝利旅館三二二號房
電話 PA. 0717

和和公司
Wo Wo Book Co.
545 Fisgard St. Victoria, B.C.
本店圖書業務五週年
紀念 及答謝讀友
過去購書誠意
書籍一律七折優待
請速函購

巴拉蒙露天戲院
Paramount Drive-in Theatre
Loughed Highway at Spelling
Telephone Glenburn 0596

專營
祖國貨品
樣樣皆備
特約代理
各式藥酒
正糯米酒
威利永

廣濟堂中西藥行
KWONG CHAI TONG CO.
122 Pender St. E.
Vancouver 4, B.C. PA. 8613

遺囑
由五元起碼
立遺囑富貴要做
請來與公
證人溫日
隆商量
電話 PA. 6533
林仕宜律師事務所

美盛金舖
十足金銀首飾各廠大小飾物
各款眼鏡 司理 鄧鴻慶 敬啟
MEE SHING
433 Columbia Ave. MA. 2501
Vancouver, B.C.

各種紙料平沽
本店常有各種紙料發行及學校文房
用品發售華友光顧極表歡迎
SMITH DAVIDSON & LECKY LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B.C.
市勿地威臣紙公司謹啟

煤炭發售
快捷送到
於雲。高文。於雲。啟
Evans, Coleman & Evans, Ltd.
1001 Main St. MA. 7331
Vancouver, B.C.

曹統新藥行
C. T. SUN
900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

補腎固精丸	四兩庄六元
鹿耳丸	四兩庄六元
牛黃清心丸	四兩庄六元
男子七疝丸	四兩庄六元
小腸疝氣丸	四兩庄六元
消粒解毒丸	四兩庄六元

MODERNIZE
TAILORS
I. W. PENDER & CARRALL
四十週年
布衣特多
貴客光顧
巧手縫製
不計利錢

World's Narrowest Building
James Wong Jeweller
4 PENDER ST. W. VANCOUVER 4, B.C.

緬大藥房
MAIN DRUG LTD.
463 MAIN ST.
VANCOUVER, B.C.
電話 TA. 8634

4X
麵粉
市各味請
嘜優便常
之越食美
的之之

專配西藥
各種西藥
化粧香品
沖晒咖啡
文房用具
畫報雜誌
僑胞光顧
格外歡迎

八房塗灰半平房式屋出賣
位於丹巴街之最高原離公共汽車兩側布洛樓下有
客廳廳房走廊硬木地板地台睡房兩間又廚房吸煙房界
磚水槽顏色界磚浴室樓上有睡房三間妝飾室水廁
洗滌室又三合土土庫自設煤爐大開房洗衣槽煤氣
爐爐避火屋蓋車房坐落地段寬闊百尺闊百廿尺深
觀花園井兒童遊樂草地地極佳每月可收租同租
項壹百五十元取價壹萬六千元先付一半便可成交
本處常有屋宇商店及工廠買賣出賣請留意焉

Simon's
HAVANAS
Pandora
CEDARAP
EL PRODUCTO
FOR REAL ENJOYMENT

華人西醫
葉求錦 Dr. K. G. Yip
531 Main St. Phone: Off. PA. 1716 Res. PA. 8485
龔邦耀 Dr. E. B. Gung
193 E. Hastings Phone: Off. PA. 8610 Res. EM. 7017
趙社鴻 Dr. F. S. Chu
16 E. Hastings Phone: Off. MA. 2053 Res. West. 1489L1
陳繼堯 Dr. G. H. Chan
628 Main St. Phone: Off. TA. 2824 Res. FA. 5089-L
梁魁魂 Dr. S. W. Leung
426 Main St. Phone: Off. TA. 4934 Res. CH. 7314
黃永源 Dr. W. Y. Wong
221 Main St. Phone: Off. PA. 4709 Res. EM. 5434
陳因 Dr. Theo. Y. Chang
193 E. Hastings St. Phone: Off. MA. 7516 Res. KE. 7784-L
周亮英 193 E. Hastings St. Phone: Off. TA. 1032
[十時半至一時] Off. BA. 3232
[其餘時間] Res. CH. 8626
華人牙醫
趙社現 Dr. W. S. Chu
426 Main St. Phone: Off. TA. 4843 Res. N.W. 4749R1
李達宸 Dr. D. S. Lee
193 E. Hastings Phone: Off. PA. 7059 Suite 108

洪門信條

以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
established in 1907, is the
oldest Chinese newspaper
in Vancouver. Published
every day except Sun-
days and holidays by The
Chinese Freemasons in
Canada Publishers Ltd.

吳照光

以來。瞬

二戰。現已舉行紀念。由于在職同人之努力及會員工友之合作。會務日益發皇。會員日益增多。良以勞工神聖。職務尊嚴。社會繁榮。工情暢旺。必須仰賴于國人工界之合作與努力。始克奠定社會繁榮之基礎。本會爲工農聯繫的神經中樞。過去不但對會員間排難解紛。具有光榮績效。且介紹會員爲社會服務。亦大獲果實。足見本會宗旨純正。遐邇一體。同德同心。羣策羣力。達成爭取合理生活保障。值茲廿

歷史上溝通中。印度交

化的先驅者。是兩個和尚。一個叫法顯。一個叫玄奘。

法顯是西晉時人。俗姓龔。平陽武陽人。三歲即由父母送達達寺院爲僧。他想佛法是竺佛來的。而那時中國佛學還不完全。所以立志要去天竺求深造。公元三九九年（晉安帝隆安三年）約了同道四人（從長安出發。經張掖。燉煌過葱嶺沿途經許多危險困難。同伴有的死了。有的中途留下不走了。祇他一人堅持繼續前進。走了六年才到印度。那時中國西域（即今新疆）和

矢、若

標統(圖)

等等。雖可由下級軍官或軍士連跳數級來充任。但士兵却無法不臨時招募補充了。因為當亂義。駐在武昌的新軍第八鎮及第二十一混成協兩部的官佐士兵夫役。合計不足萬人。而起義時又有不少逃散和傷亡。所以當時存在的軍官士卒。為數大約有七千左右。現在要擴充成為八個混成協。那末。盡數把那些老兵擢升為下級軍官。尙感不敷。那裡還有士兵呢？所以決定擴軍之後。只有立即下令招募。一時。凡能懂得「托槍」「預備放」的人。都被收容來充當軍士。甚至未曉得放槍的。也自獲准入伍的。因此在武漢戰爭初期。革命軍的戰鬥主力。幾完全是由軍官負責的。新入伍的士兵。只有抱着一番犧牲決心宣目的戰鬥而已。然而。這樣的軍隊。居然能和久經訓練。配備精良的北洋軍。作戰連數十日。誠屬是難能可貴的。而當時革命軍士氣的旺盛。由此可見。

（已完）

我是
山人著
三七

強之人同來。當德宋雲鶴席筱珍賴天龍之外。尙有花縣之關老上。

力未充。最好即叫陸阿采與春米二人到來。協助一臂。必可穩操勝券矣。洪熙官言罷。即令門徒前往叫二人到來。陸阿采爲洪熙官師弟。乃旗籍人而投入少林者。習技成功之藝。在旗下街報館授徒。春米六則爲春米佬出身。亦爲至善禪師之門徒。洪熙官之師弟。習技成功之後。曾助洪熙官教技。幾受谷埠米行會館之聘。任武術教師。當下二人聞得洪熙官相請立即前往大佛寺。一見洪熙官。陸阿采即問曰。洪師兄。聞得你去了佛山。因何咁快回來。叫我有何貴幹？洪熙官曰。阿采阿六兩位師弟。爲兄料汝別到來。非爲別事。實因應付一場戰爭。陸阿采曰。豈又是顧天龍到來踢盤耶？洪熙官曰。然也。我在佛山。本來有二五日居留。一聞得此訊息。立即趕程回來。特請兩位師弟。到來一商辦法耳。春米六曰。鯨一顧天龍有何本領。敢再來送死耶？洪熙官曰。非也。顧天龍此人。經過多次挫敗之後。死心不轉。

東京訊：這裡有一個十六歲

學童。上月八日被同學在心窩刺了一刀。把心房刺破一寸半長的一道傷口。經醫生施行手術後。現已將傷口完全縫好。

墨京

③ 韻感悼胡爾勤先生

涼風颯颯又成秋
對夜盈眸白露流

暫時憩息
你伏在水平線上

天廚味精
出品
味精
各商號均有發售

◎專醫瘋癲症

由唐山特辦蘇癆方藥

蘇癆藥 每廿元 分兩服內有單詳明經
服 症一次電症多服數劑

撞紅仙方每服五次

最要者購藥註明年歲若干起症
若干日來字號明配藥一次痊癒

應驗天竺膏藥每張一元二毛五

一治遠年近日心痛五癆七傷傷
身筋骨疼痛腰膝軟弱左癱右瘓

手足麻木腰膝跌打刀傷無名腫
毒等症(凡火症孕婦忌貼)

應驗止癢藥膏每盒壹元二毛五

應驗跌打藥酒每樽式元

C
 O
 O
 D
 不受
 藥茶加郵費二毛五
 小葯加郵費壹毛
 KWONG SANG
 P.O. Box 568 Duncan, B.C.
 免近埠廣生葯局黃君鉅贈
 聘有華人店員在喜市定
 夾舖街服務支店在寶市
 定街夾亞弼街
 Guisacote 止咳良葯
 壹元及壹元七毛五
 Dackin 神効風濕丸
 一元三毛九
 三元九毛五

汝之生意
 宜借銀否
 如能得借款利息低
 廉是否能助汝展開
 生意改革現代化或
 置新器具
 若汝能還債滿地可
 銀行有銀幫助汝之
 生意
 請結識汝之銀行司
 理爲君之良友他之
 營業是借銀做堅固
 生意他必樂意在可
 能範圍幫助汝

行 銀 可 地 滿

MY BANK
 10 2 MILLION CANADIANS
 6 of 10

BANK OF MONTREAL

加拿大豐高學
鐵利烟草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
71 East Pender St.,
Vancouver, B.C.
Phone MA. 5860
5783

代理

各種香煙
蘇糖發行
大小光顧
一律歡迎

地址在
金利源
興記右隣

治瘵性的神經衰弱 唯一之強精補腎丸

漢方確證腎水有循環作用，腎水枯，則成貧血，欲防其貧血，則宜多服植物性強精補腎之藥，庶能期其性體旺盛，自昔中國英雄，龍其偏安，夜不虛度，以傳其款，乃另製元氣補劑，以防性體神衰衰弱，此即本人今製之滋補健腎丸相同也，此劑配合君臣佐使，其配製方法，甚為貴重，可以根本治療性的障礙，本人精究有年，深得配製之法，加以多年診斷實驗之確證，（即粵委，早老，夢精，早洩，總括之稱為瘵病），確知此劑功效顯著，此種精力旺盛之藥，雖七十歲之人連服一月，即能返老還童，甚壯者，而為性慾強盛之人，因此藥草之最多脂肪者十餘種配合而成，如長期服用，必顯精力，聰明快，事多，服之，可增記憶力，如事務忙雜之人，得短時間之強健，亦能精神充足，與睡足八小時者相同，如患神經病，癱瘓病者，服之更取奇效也

根絕糖尿丸 專治糖尿，補氣補血，每料四拾圓

滋補健腎丸 主治腎虧，夜尿，虛損，頭暈，耳鳴，腰痛，腳腫，每樽拾圓

立止夢遺丸 功能固精，健腎止遺，每盒八圓

強精大補丸 添精壯骨，增強體力，每樽八圓

香港中國 醫藥學院 中醫師黃良石創製

見諒C.O.D.不受

此外。尚有立法委員及國民代表多人。均於莫須有之罪名下橫遭扣押。立委中曾提出質詢者。當局均支吾以對。衆傳葉已秘密處決。此點胡氏亦可作解釋否。以上所舉。均以較爲知名而言。其他不知名之小民遭冤獄者。更不知凡幾。想胡適縱有生花之筆。亦難爲韓氏之倒行逆施者辯也。

復次。大陸民衆之不甘爲中共奴役者。曾先後逃避港澳者達數十萬人。其中貧無立錫之難胞。亦超過三萬之數。惟爲時數年。除少數倖准入台外。大多數仍度流亡生活如故。當局救民有責。何況此爲度日餘生之難胞。茲竟遺棄不顧。胡民亦將何以解釋耶。

台灣乃我國之領土。凡屬國民。均有生活於斯之權利。乃當局竟有苛刻之入境限制。國人赴台。較赴異國尤爲艱難。申請入境者。無須在台之親友担保。更須遣特務人員左查右問。動輒拒絕入境。憲法上所規定之人民遷徙自由。毫無保障。似此違憲毀法行爲。胡氏亦將何以自圓其說。

退一步言。胡氏縱不知上述情形。亦當自知其發行之自由中國雜誌被禁傳事件。當日該雜誌以「政府不應入人民罪」爲題。對當局作有意之批評。乃亦不爲所容。主編人雷震。曾被迫爲國民黨部寫悔過書。并限制不得離台。胡氏當時曾忿而辭去該雜誌發行人之職。爲時不遠。胡氏今竟何健忘若是。

至於社會輿論之遭受特務干涉。最近台灣之聯合日報曾提出指責。台灣當局雖藉此自誇爲言論自由之表現。然對於聯合報指陳之事。則未見有改善之表示。可知其亦不過假此事作宣傳而已。事實上。日下台灣之報紙何嘗享有歌功頌德以外之自由。基於上舉種種事例。吾人認爲今日之台灣。仍無施行民主政治決心。仍無保障人權之誠意。即捨此上列事例不論。其對吳國楨之忠言逆耳。竟予以誣蔑攻擊。即是可反映其作風。去民主程度幾何矣。

真理可掩蔽於一時。絕難掩蔽於永久。企圖將獨裁政治偽裝民
醜態畢露者。而上舉事例。仍僅爲萬千里暗面之一鱗爪耳。胡適於
術界具崇高之名聲。不期竟甘心爲台灣之獨裁政治作詭辯。敢向網
作忠諫之吳國楨。居然目爲「自私之政客」。可見是非不明。自毀信
實不禁爲其惋惜。學者對國家民族之責任。在秉其見識智慧與良
。對當政者作正直之諫言。對社會作先知之啟導。今竟捨此道不由
吾人焉能不爲浩嘆哉？

（續完）

黨近訊。此間民治黨。於昨

曆吉月廿五日(即陽曆八月廿三號)午正。爲開會紀念洪門先烈五祖在龍虎山起義。復國運動良辰。各昆仲依時齊臨。國形熱鬧。又至廿九日午后四時。設筵拾席於北京樓及萬應二處。舉行歡宴。屆時各兄弟魚貫而至。非常踴躍。飲至酒酣。由主委鄭忠梅宣布議會旨趣。并勗勉各黨員。本興黨大精神。爲建國更努力。繼有周憲煜。趙將潮。周新和。鄭彪聲等君發揮。每次演畢。均博得烈熱之掌聲。旋復暢飲直飲至六時。各人帶醉。始盡歡撤席而歸。洵盛會云。

至七點半。英文夜學七點半至九點。尚有英文補習班。下午一點半三點。隨時教授。如華僑男女。志求學者。一律歡迎。不限年齡。按其學歷程度。分級教授云。

舍路各社團歡迎 反共義士紀盛

(續昨)五位義士演講。除胡安義士用四邑話講述。其餘四位皆國語。均由該國顧問宋啓泰傳譯歷時兩點鐘之久。每位義士演畢掌聲四起。繼而義士贈旗贈物。

威多利奴。本埠華人長老會

諸學校。假期已滿。定於九月七
在俘虜營中親手所製。流靈許多

義深情重。後由中華會館副主席李永存致謝詞。禮成後。由蔡燦璇董事主持放映影九義士帶來之畫片。直映至拾一時始散。

③至孝篤親公所及龍岡親義公所
殷宴歡迎。於歡迎會散會後。因義
士逗留本埠時間無多。該兩公所聯
合殷宴於江南樓。歡迎義士。預早

通知埠中各僑館作陪。燈紅酒綠
倍覺熱鬧。席間由至孝篤親公所主
席胡榮虬宣布歡宴旨趣。并介紹赴
會嘉賓與五位義士及兩位顧問相識
。後由龍岡親義公所主席趙錫齡等
謝。繼而義士訪問團長張連賢起立
致辭。中顧問朱盛基傳譯語。首肯
代表該團向至孝篤親公所及龍岡親

圍結義之意義。語重意長。博得數
烈掌聲。後由該團顧問胡旭光起
以英語演講。語極懇摯。據彼稱
謂此次來美。得與其叔父胡敦復
士相見於此。誠屬幸事。更爲歡
云。

④國民黨黨支部殷宴歡迎。本埠黨部以反共義士來贛宣傳救國。其可嘉。黨部同人在八月廿五日晨八時。殷餐于漢口樓歡叙。各同均參加。當議士到餐館時。西報通訊社派員到來攝影及採訪新聞。訪問團長發表談話。埠上西報均有登載。聞該團早已排定行程。到各埠訪問。未能在埠久留。聚餐。趕搭上午拾時五拾五分鐘。開疎嵩之飛機離埠。到場送行之僑。均互道後會而別云。

域多利。本埠老

翁。現年九拾五歲。順德鷺洲村
。歷任三邑同鄉會理事。裕泰昌
服裝公司經理。不幸於八月廿九
七時許在祖比利醫院與世長辭。
翁少年來加。經營裕泰昌記服裝
司。凡六拾餘年。爲人忠厚和藹

反共義士紀盛

(續昨)五位義士演講。除胡安慶士用四邑話講述。其餘四位皆用語。均由該團顧問朱銘荃傳譯。時兩點鐘之久。每位義士演講。登四起。繼而義士贈旗贈物。中

雜貨店一間與公園相對

業者請在電話洽商 HA. 2368

中秋月餅

館連傢私實業廉價出賣。位於

蘇姑-Mr. Chang Ching

—

多半見不合原主。

3092 W. 4th AVE

元宗兄官早隲公肉

隆情殄存 感誼此誌 謝

藩市陳煥清貳百元

友
陳氏昆仲
陳藻垣
藻良全

印意者壽友火明

本公司秋季大平賣所有
貨物一律折價平沽
上等英國全羊毛絨家用
西裝每套
四十九元五
家用西裝褲每條十三元
九毛五
貨色齊備。價格相宜。
工作精良。包保滿意。

片大減價
是敗音機
裝血二
樹 壹品
墳 壹品
君 二品
歌 壹品
情情壹品

一二

文藝，歡迎，歐迎，
PA 766 Co.,
reet
Co.,
PA 766

民國四
院積閣
唐祖國
家兄
日在溫
歸土安
惠賜轉
情厚義

司謹訂於九月二日（即星期日）正式開張營業，歡迎僑胞駕臨參觀，指示一切貨一律特別平沽，以酬答惠臨之雅意，如蒙光顧，歡迎。

元豐公司啓

鮮 蓮 藕

精製合時 鴨肝腸 白油腸 鴨下庄 大原鴨 鴨片肉

本 土 瓜 菜 大 同 上 市

氏鳴春精補精

腎疾皆應 萬藥難競

父母之精血滿成。長成以後。事業成就之天。血弱以爲衡。本此精血爲畢生之用。而家宗支以盈。精血之關係於生人也如此。可不寶鑒於此。特遵著名御醫秘傳最經驗之皇宮御用加給巨資。採選參茸燕窩。黑熊等配。以便男女老幼。填與黃精。製煉成丸。名曰精補精。公陰陽銷全球。蓋其效速而廣。確令人驚奇者。陽萎不舉。腰膝痠痛。月事不足。色慾過度。服精補精。精神煥發。滋水而元陽不衰。補火而真陰生精益髓。壯心寧神。強胃養顏。舒筋活絡。生精益氣。健胃強身。爲精補精最著之功効。誠實效之補品。有志衛生者所宜常服也。

新行 國信 康利 廣豐 元發 太平洋 均有售

每瓶銀一元二角 郵費在內 函購即寄 總發行所 上海南京路 太平公司

九月五日(即星期日)・下
二週年紀念慶典・屆時並
日下午六時假座陶陶酒家
愛的會員踴躍到會助慶・

紙及潤十七寸長三十寸之

